



Svet
Evropske unije

Bruselj, 5. september 2024
(OR. en)

12189/24
COR 1

LIMITE

PECHE 286

Medinstitucionalna zadeva:
2024/0159 (NLE)

ZAKONODAJNI AKTI IN DRUGI INSTRUMENTI

Zadeva: Protokol o izvajanju Sporazuma o partnerstvu v ribiškem sektorju med
Evropsko skupnostjo in Republiko Gvinejo Bissau (2024–2029)

Stran P/EU/GW/sl 16 se nadomesti s priloženo stranjo.

ČLEN 12

Ekonomsko povezovanje gospodarskih subjektov Unije v ribiškem sektorju Gvineje Bissau

1. Pogodbenici se zavezujeta, da bosta spodbujali ekonomsko povezovanje gospodarskih subjektov Unije v celotnem ribiškem sektorju Gvineje Bissau, zlasti z ustanovitvijo skupnih podjetij in gradnjo infrastrukture.
2. Pogodbenici sodelujeta, da bi ozavestili zasebne gospodarske subjekte Unije o tržnih in industrijskih priložnostih, zlasti na področju neposrednih naložb, v celotnem ribiškem sektorju Gvineje Bissau.
3. Gvineja Bissau lahko s tem namenom spodbuja gospodarske subjekte Unije, ki vlagajo v takšne naložbe.
4. Pogodbenici skupaj opredelita naložbene možnosti in instrumente financiranja za izvajanje opredeljenih dejavnosti ali projektov, zlasti v okviru instrumentov financiranja, ki so že vzpostavljeni na ravni Unije.
5. Ko so izpolnjeni vsi potrebni tehnični pogoji, pogodbenici sodelujeta pri spodbujanju prodaje, namenjene za trg Unije, ulova plovil Unije v Gvineji Bissau.
6. Pogodbenici podpirata ustanovitev delovne skupine za opredelitev in spremljanje naložbenih projektov ter lajšanje iskanja financiranja na dvostranski in večstranski ravni.
7. Skupni odbor vsako leto poroča o izvajanju tega člena.